



●詩不亞恢復香港辦事處  
滿地可六日電。據詩不亞鐵路公司  
交通部副經理是提凡氏是日宣佈。  
該公司駐香港與上海兩埠之辦事處  
於交戰時期為日人所佔據。現已  
復開。並有人在處應接詢問者。以  
備恢復太平洋與遠東之航海業。  
該公司自一八八六年以來。已設  
有辦事處於遠東云。

●哀謝  
先舍侯文君文君因患疾數年  
屢醫罔效近因該疾轉劇亟入涉瀕頓  
醫院調理不幸藥石無靈竟於民國卅  
五年二月十日晨逝世殊深惋惜爰擇  
十二日下午兩點半鐘在喪儀店出殯  
歸土荷蒙 社團宗親戚友惠贈花圈  
及親臨執紼輓輿隨行高誼隆情殫  
均感誠此哀謝  
治喪人 傅翰 傅蘭 全啟  
茲將惠贈花圈輓輿芳名列後  
恕不稱呼  
溫城至孝篤親公所輓輿花圈 波蘭  
頓九街俱樂部 會慶章 全花圈  
何立昭 會慶章 全花圈 袁傳忠  
袁榮偉 袁水鴻 袁傳忠 袁沛能  
全花圈 袁和生 袁福榮 全花圈  
袁紹芳 袁榮仁 全花圈 袁傳球  
袁傳派 全花圈 袁奕瑞 袁榮茂  
全花圈 袁奕定 亞路路館各花圈  
立治餐館 花圈輓輿 左明齋餐館  
袁奕雲 全輓輿花圈  
西人 Charlie Gay 輓輿

●陳桂焯謝啟  
啟者弟此次奉委陳穎川總堂之命  
委往緬甸調查新舊世界餐館先家弟  
汝熙不幸被人謀殺案情及料理其身  
後一切事宜現已辦妥回埠叨蒙總堂  
埠致公函支助旅費及社務利列位  
執事叔父昆仲厚禮厚禮助款待拜  
領之餘感銘五內行禮謝忱未得  
一一擧別抱歉良多特登報鳴謝  
陳桂焯 啟

●破獲間諜活動範圍擴闊  
柯京六日電。據可基方面消  
息。加政府嚴密偵緝間諜活動。茲  
據調查所得。不獨破獲間諜活  
動範圍之廣闊而且與懷有陰謀破壞  
心理之共產政治組織有密切關係。  
聞該組織。加拿大為勞工進步黨云。

●李潤庭廣告  
承接建築木工紙花紙與  
及油漆工精價良各界僑商  
諸君留心光顧者請由電話  
通知當即命快提安當工  
廠在跑街門牌五百五  
十號 寓在治街門牌三百  
三十三號半樓上  
電話工廠  
住家 PA 七六八九

啟者伍瑞兒有餐館一間在於雲高華  
埠 CORDOVA 街東門牌十五號  
今他志圖別業願將該餐館生意傢私  
什物一切賣與伍榮李盛備承受訂  
期本月十五號在本餐館交易清楚如  
有中西人士與伍瑞兒有數目轉轉未  
清者請依時到去理妥逾期不理日  
後與新主人無涉特此聲明以免後論  
民國卅五年三月六號  
伍榮 李盛 全啟

●哀謝  
先舍侯文君文君因患疾數年  
屢醫罔效近因該疾轉劇亟入涉瀕頓  
醫院調理不幸藥石無靈竟於民國卅  
五年二月十日晨逝世殊深惋惜爰擇  
十二日下午兩點半鐘在喪儀店出殯  
歸土荷蒙 社團宗親戚友惠贈花圈  
及親臨執紼輓輿隨行高誼隆情殫  
均感誠此哀謝  
治喪人 傅翰 傅蘭 全啟  
茲將惠贈花圈輓輿芳名列後  
恕不稱呼  
溫城至孝篤親公所輓輿花圈 波蘭  
頓九街俱樂部 會慶章 全花圈  
何立昭 會慶章 全花圈 袁傳忠  
袁榮偉 袁水鴻 袁傳忠 袁沛能  
全花圈 袁和生 袁福榮 全花圈  
袁紹芳 袁榮仁 全花圈 袁傳球  
袁傳派 全花圈 袁奕瑞 袁榮茂  
全花圈 袁奕定 亞路路館各花圈  
立治餐館 花圈輓輿 左明齋餐館  
袁奕雲 全輓輿花圈  
西人 Charlie Gay 輓輿

●陳桂焯謝啟  
啟者弟此次奉委陳穎川總堂之命  
委往緬甸調查新舊世界餐館先家弟  
汝熙不幸被人謀殺案情及料理其身  
後一切事宜現已辦妥回埠叨蒙總堂  
埠致公函支助旅費及社務利列位  
執事叔父昆仲厚禮厚禮助款待拜  
領之餘感銘五內行禮謝忱未得  
一一擧別抱歉良多特登報鳴謝  
陳桂焯 啟

●破獲間諜活動範圍擴闊  
柯京六日電。據可基方面消  
息。加政府嚴密偵緝間諜活動。茲  
據調查所得。不獨破獲間諜活  
動範圍之廣闊而且與懷有陰謀破壞  
心理之共產政治組織有密切關係。  
聞該組織。加拿大為勞工進步黨云。

●李潤庭廣告  
承接建築木工紙花紙與  
及油漆工精價良各界僑商  
諸君留心光顧者請由電話  
通知當即命快提安當工  
廠在跑街門牌五百五  
十號 寓在治街門牌三百  
三十三號半樓上  
電話工廠  
住家 PA 七六八九

崇博藥房  
BUCKSHON'S PHARMAC  
800 Hastings St. East  
Phone HA. 0383 Vancouver, B.C.  
捷取價廉常備最新出  
補丸(Orchestrator)  
此丸確有滋陰補腎壯  
提神之功並能醫多種  
離奇病症(Pentelin)  
本店並附設郵政支局接  
理包裝郵件寄返中國各  
埠華友諸君如有委託極  
表歡迎  
舖在喜士街東八百號  
或向片打街二八八號  
孫壽昆經理亦可

好機會的快買  
猛虎丸 每盒五圓  
功能補氣生血勝過參。服後  
力大如虎。  
抗戰丸 每盒五圓  
抗戰丸補身。健胃。凡男界衰  
弱無能作偉大丈夫者。服三粒  
即能大逞雄威。(有增強長期  
之功。轉弱為強之效。)

大賣下藥  
補腎壯大丸 每盒二元五角  
此丸補精壯血腎氣健陰培元服  
後元陽大振  
挽奪造化丸 每盒六元  
試用壹元半  
以上兩種藥品專能扶助人生缺  
憾者凡男界老少機能退化衰弱  
等病服後補助發育

勸善靈丹 每樽二元  
治紅雲血毒 老年癩脚 遍身疥癩  
遺傳惡疾 各種雜症 奏效如神  
外搽 內服 每樽二元  
此香水功能固本壯身凡性慾不燥早  
洩者一搽之後勃起靈速耐久不倦  
男女快藥膏 每盒一元  
此膏功能促進男女之情愛用後  
耐久興旺

養心生血靈 每樽二元  
此藥專治心虛血弱 精神不振  
頭暈目眩 失眠健忘 婦女經閉  
等症 功效如神 每樽二元  
驅濕追風膏 每盒壹元半  
此膏專治風濕骨痛 跌打損傷  
腰酸背痛 手足麻木 功效如神  
每盒壹元半  
外搽 內服 每盒壹元半  
C.O.D. 不受者請親臨購買  
保。各費一毛。貴客自理。服法有  
單說明。各國均准入口。

敬文氏藥房  
GAIN MON SIE  
P.O. Box 1437 Quessnel, B.C.  
即日放映  
著名銀幕  
電影好戲  
兼映談話時事畫片

辦到頭期祖國貨品大宗  
正地道藥材  
正字號膏丹丸散  
位養陰丸 雷精補精  
天海狗丸 雷六神丸  
陳理中丸 陳寧神丸  
陳蘇合丸 陳保和丸  
劉衛生丸 李保濟丸  
胡萬金油 必得勝丹  
馬衛生丸 馬補腎丸  
馬寧神丸 楊百草油  
淨白燕窩 散絲燕窩  
粗川雲耳 陳州金菜  
北江冬菇 北江香萃  
長金尾筍 大翅片面  
什淨發菜 開邊蠔膠  
江門菜干 靚冬瓜干  
江西瓷罈  
冬青工碗 壽字茶杯  
大白尖匙 彩花尖匙  
洋花海碗 彩花飯碗  
季花碟仔 茶籬茶壺  
MORLEY CO. LTD.  
552 Fisgard St.  
P.O. Box 1164  
Victoria, B.C.  
域茂利有限公司謹啟

滿城李氏公所實業部啟事  
為通告事案據本公所于元月二日舉行春議大會同時決議將所存餘款提  
出發還樓業股份每元分領二成由民國三十五年三月一日起至八月底止  
為發給之期并委出主任道軒書記希槐財政仁林負責辦理仰我昆仲會附  
有樓股者可携帶收據依期前來領取如在外埠照下列地址通告并夾收據  
領取為此合行通告各宜知照此佈  
LEE ASSOCIATION  
94 Lagacheville St. W. Montreal, Que.

鳴謝捐助經費啟事  
民國三十五年元月十二日域多利埠人利公司紀念慶典是晚梓里聯席議  
決籌劃經費事宜茲將各梓里捐助經費芳名登報廣告  
盧金生 魏連合 魏連財 每廿元 盧壽滿 李其益 每拾五元 黃求  
孫官允 劉福生 魏連富 詹章先 徐記先 每拾元 鍾振桐 李三  
黃水池 丘石英 李富傳 劉榮基 鍾亮聲 方煒源 劉雲基 譚北  
鄭日波 盧金牛夫人 盧福勝 每五元 陳仲棠三元 郭懷業二元

W.D. & H.O. WILLS  
GOLD FLAKE  
HONEY DEW  
請吸其最好者  
請吸金錢嘜  
烟仔。  
因為最適口，  
又純良，能  
令人滿意。

聯活公司  
LINWOOD COMPANY  
112 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.  
精造專售  
餐館白  
旅店床  
各種工  
國絲說  
衫  
男女內  
絲襪揸  
絲巾禮  
各式均  
備

戰事已結束  
貨物漸復興  
本商店適應我僑胞之需要。加緊復興工作。備辦  
大宗貨品。如中國絲小衫。英倫羊毛小衫。著名  
Forsyth, Tooke, Arrow 小衫。線仔香褲。餐  
館用衣。襪仔。圍身。女圍衫。唐汗衫。廚褲。  
廚帽。檯布。茶巾。旅館用衣。床布。床單。面  
巾。枕袋。枕頭。棉仔。羊毛毯。諸凡男女內外  
衣襪。顧綉品。絲巾。棉巾。棉巾。棉巾。化粧品等  
應有盡有。歡迎光顧。目錄印便。函索即奉。  
介紹  
新明原子殺蟻藥水餐館旅館種植家均合  
每加倫三元六毫五 每樽壹元

龍岡公所紀念預告  
本公司定于三月十日午后二時舉行第二十二  
週年紀念大慶典統請  
域龍岡公所 各龍岡公所名義堂賢諸世誼依  
時蒞臨助慶指示禮儀曷勝榮幸  
同日下午五時并設勝利春宴聯歡會於新華僑酒樓每位收席金壹員  
凡我世龍僑諸姑等均歡迎參加仰踴躍報名為荷  
為推行新生活運動準五時半出菜運想不候

搜烟通告  
本公司承接搜烟通。修整屋蓋煙爐。及通溝渠等工作。富有經驗。如  
蒙賜顧。隨時應命。 MISSION CHIMNEY SERVICE  
2040 Columbia St. FA. 7467

聯活公司  
LINWOOD COMPANY  
112 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.  
精造專售  
餐館白  
旅店床  
各種工  
國絲說  
衫  
男女內  
絲襪揸  
絲巾禮  
各式均  
備



### 社論 亞洲民族之反抗運動

顏志炎

第二次世界大戰之後，印度之民族獨立運動，初起於加爾各答，繼而中部各大城市響應。至今正與英未艾。昔日印度參加獨立運動者，平民也。今日則軍隊也。昔日英方鎮壓印度民族要求獨立之運動者，用陸軍也。今日則兼用多艘戰艦也。吾知英國對印度之戰艦政策之統治，終亦無濟於事。因印度細細間之民族獨立運動過程中，正伏一種抗英之潛勢力，常候時機而作反抗運動。以至繼續不斷，達到獨立目的始能休。

爪哇 爪哇為荷屬東印度各島中之最重要者。首府巴達維亞(巴城)。在島西北岸。荷屬南洋羣島之首邑。據政治經濟全權。全島土地肥沃。腹地溫和。故物產豐阜。自十六世紀(一六〇七年)歸荷蘭以後。農林業更為發達。產品有米、玉蜀黍、蔗糖、靛青、金雞納、煙草、胡椒、木材等。其利於宗主國者。冠各屬地。日本投降後。土人不甘處於循環統治之鐵蹄下。作民族獨立運動。反抗荷屬政權。聲勢浩大。英與荷合作。會派戰艦軍隊開到巴城。藉以鎮壓。英方近以印度反抗事擴大。令駐爪哇印軍撤回。可知印爪民族之反抗運動。心心相印。南洋此種反抗運動。其將不利於英荷帝國主義者。民族自由權演進化使然也。

亞洲弱小民族反抗運動如此熱烈。我強大民族之中華民國。為其鄰邦也。亟宜靈敏外交手腕。加強國家威力。以扶助與我為隣正在反抗運動中掙扎之弱小民族。是亦今日建國中應定「國策」之一也。(完)

### 本報特電

△七日重慶電。天津市政府接收工作大致完畢。

△同日電。行政院令各特派員月底結束。

△同日電。商震孫立人自法赴美。將出席在紐約舉行之聯合參謀團會議。

### 顧維鈞離英返重慶

重慶廣播訊。駐英大使顧維鈞。原定上月中旬回國出席二中全会。但臨時因接到政府命令。乃將行期展緩。至昨三日始離英返重慶。本週末即可到達。預定逗留重慶四星期。然後復回倫敦云。

### 華北和平協定見效

漢口六日合衆社電。中國三人統一委員會。由美特使馬紹爾領導。昨晚在此間正式宣言。謂彼等此次巡視華北。會見糾紛區之國共雙方領袖。督促締結和平合約。深信從此可無互相攻擊。人民得以自由來往。各種交通可望次第恢復云。

### 我接收工廠出產數

重慶廣播訊。翁副院長文瀾昨在中央全會報告經濟狀況。略謂：津浦接收敵偽工廠二百五十家。經已恢復出產。(一)沿海區域接收敵偽產業。共值國幣六十萬七千八百九十九萬一千元。在上海之各工廠。亦已復工。現每日出產棉紗二百五十噸。棉布五千七百包。毛織呢絨二千七百碼。細呢七百五十碼。麻布五千七百碼云。

### 倫敦贊許邱氏講詞

英京倫敦六日英統社電。英國政府對於前任首相邱吉爾在蘇聯演說三強關係之演講詞。相信入部已呈覽。但不欲正式表示。據英外交部發言人云。英此項演說詞。是發表其個人意見。外部對其演說詞極端注意。但在未發表以前。英外相張溫未嘗過目。

### 我將徵用日本海員

重慶廣播訊。據上海官方消息。美國政府現已決定徵借自由船一百艘。及登陸船一百艘與中國。以便協助運送在華之日本戰俘及僑民返日。此等船隻短期內即可抵滬。屆時將徵用日本海員赴各船服役。

### 英美法謀倒佛朗哥

英京倫敦六日電。英美法三國于星期一晚通電西班牙人民。請以和平手段推倒佛朗哥。取消冷化治政黨。并設立一過渡政府以便將來俾人民自由選舉。該宣言未有指出聯盟國立刻與西國斷絕關係之表示。但西國一日仍由佛朗哥操縱。國際一日將必以冷淡態度相待云。

### 美律師評戰後菲島

美國西雅圖六日電。西雅圖律師奧諾。在菲律賓曾被倭軍俘虜三年。彼在菲律賓時曾發財致富。惟倭軍進攻時。已全為戰事所毀。彼與其夫人戰後獲得解放回國。彼謂美國應迅速挽救菲律賓之經濟。彼形容菲島如「一屠場」。金礦及椰子廠已沒有。農業亦已全毀。白糖業最低限度要兩年時間方能復興。苟美國於今年予菲律賓完全自主獨立。祇使菲律賓愈為破產。彼相信菲島土人寧願為美之自治屬土。做英國之自治領土云。

### 英國擬本年底裁軍

英京倫敦六日電。英首相阿特利在下議院宣布。謂英政府擬於本年底將軍力減至壹百壹拾萬。此約等於戰時軍力四分之一。常備海軍十七萬五千人。陸軍七拾五萬人。空軍二十七萬五千人。英政府并擬將海陸空軍統一。成立單一軍部指揮。以應付軍事之原子時代。英政府現已考慮統一軍部之事云。

### 日本已草就新憲法

東京六日美聯社電。日本政府是日宣布。草成新憲法。取消國家官職之權。削除皇室特權。使彼儼如偶像。據內閣秘書長云。新憲法將於下屆國會開會時呈出討論。開國會定期五月十日召開常會。西牙政府請。

### 聯軍與佛朗哥絕交

西班牙逃亡之共和軍巴爾六日電。和黨政府。是日請求聯軍與佛朗哥之佛朗哥政府絕交。承認共和黨內閣為西班牙合法政府。該宣言先得法國內閣批准。然後發表云。

### 九記者次第離滿洲

北平七日美聯社電。美海軍飛機一架。昨晚向北平機場降落。載有美國記者三人。尚有六人仍留錦州。明日或可繼續飛回。彼等在十二日前離滿。意欲赴長春視察。惟十一日來被俄軍監視。現則迫要返回關內云。

### 國民黨中意見分歧

重慶七日美聯社電。國民黨中央執行委員會昨日繼續會議。右派領袖極力攻擊政府之秘密外交。將政權遞送給共產黨及其他黨派。青年黨員則鼓動刷新黨政。竭力與別黨競爭。



牌子最老 貨式最好 製法精良 美味可口

好最式貨老最子牌

口可味美良精法製

Vancouver Soy Products Manufacturers

677 Fifth Ave. East Vancouver, B.C.

電話 Pacific 5845

生益 油 抽 上

庄磅百壹 桶每 員八

▲價目表▼

原抽油 壹百磅每桶二拾壹元三毫八

雙老頭抽油 壹百磅每桶二十元三毫八

老頭抽油 壹百磅每桶十九元四毫四

頭抽油 壹百磅每桶十七元五毫七

上抽油 壹百磅每桶八元五毫

(十二安上) 二打庄雙老頭抽油每箱 四元二毫

(十二安上) 二打庄老頭抽油每箱 二元八毫

◎各埠商店 均有代理 批發特平

華醬油有限公司啓

原抽油 壹百磅每桶二拾壹元三毫八

雙老頭抽油 壹百磅每桶二十元三毫八

老頭抽油 壹百磅每桶十九元四毫四

頭抽油 壹百磅每桶十七元五毫七

上抽油 壹百磅每桶八元五毫

(十二安上) 二打庄雙老頭抽油每箱 四元二毫

(十二安上) 二打庄老頭抽油每箱 二元八毫

◎各埠商店 均有代理 批發特平

請業餐館者注意

「可直接提用無需任何不便之手續每一茶匙「代糖精」之甜力等于白糖半磅或一杯」最宜於整派及其他一切飲料

法 適口 代糖精

價目 四當沙庄每打五元 無論遠近均能寄到

請讀世界光榮史之 聯合國會議紀念冊

全冊憲章洋裝中英文合共二百餘頁洋洋數萬言用淺白中文詳譯備述國際安全會議之召集國際安全機構之必要及憲章之成立復加舊金山華僑歡迎中國代表團情形及影片百餘幅另加名人顏色影片數十幅及中國代表團題字用華貴書紙及清雅楷書鉛字美術排印玲瓏美觀為聯合國會議之最珍貴紀念品

每冊定價五元 另加郵費三毛五

金山 金星公司 GOLDEN STAR RADIO CO. 846-Clay St., S. F. 8, Cal. U.S.A.

新靚 花生肉行

出產地解除統制價錢 飛漲要十月以後方有 貨辦入用戶請即定貨

雲 坤國信有限公司啓

Kuo Seun Importers Co. Ltd. 130 E. Pender PA. 6023 Vancouver, B. C.

廣珍金器鐘鏢

KWONG CHIN HO COMPANY 39 PENDER STREET EAST VANCOUVER, B. C. PHONE PACIFIC 5816

陸海軍衣裳店

PRIMY AND NAVY 25-27 W. Hastings St., Vancouver, B.C. 678 Columbia Street. New Westminster

雲埠 廿五及廿七號 喜市定街西 二埠 六七八號 哥林比亞街

★四季衣裳常備 男女各款衣裳·外 襪·短襪·帽·靴 俱是新款式時裝· 貨真價實·認真平 賣·請趁機會購買 必能節儉金錢·

廣濟堂 各種膏丹丸散發客

林高臣跌打藥水 萬應止痛膏 萬應止咳散 萬應驅風散 萬應驅蟲散 萬應驅毒散 萬應驅濕散 萬應驅寒散 萬應驅熱散 萬應驅風散 萬應驅濕散 萬應驅寒散 萬應驅熱散

舖在雲高華打街門牌九十一號 Kwong Chai Tong Co. 91 Pender St. E. 電話 PA. 8613 Vancouver, B.C.

馬遜修工廠擴張廣告

本廠製造時傢俬發行兼零售 C. S. Mah Furniture Mfg. 366 E. Cordova St. PA. 6713 Vancouver, B.C.

趙鴻欣包醫痔科 能用藥脫 不用刀割 限日痊愈 568 1/2 Yates Victoria, B. C.

馬開錫電器專家

發售及修理電具

RADIOS REFRIGERATORS RANGES WASHERS FLUORESCENT LIGHTS Electrical Contracting 程工器電理接

HOY'S ELECTRONIC RADIO Sales & Service 605 E. Hastings 442 Main St. HA. 1660 PA. 1813 Vancouver, B. C.

復興公司 FOOK HING COMPANY 124 Dundas Street W. Toronto, Ontario, Can.

華僑週刊 每本三毫五 外埠三毫七

大華旬刊 每本三毫五 外埠三毫七

男女生活 每本五元五 外埠四元七

參茸蛤蚧酒 每樽四元七 外埠四元九

世界新聞

胡佛將赴歐洲辦賑
美京華盛頓六日電。美國前任總統胡佛。已接獲杜魯門總統之請。將往歐洲視察。以協助第一世界各國之救濟工作。

西班牙游擊隊被殲
西班牙游擊隊。在五月廿六日。由法國對人山川邊省邊界。被當地游擊隊。與生交鋒。游擊隊全數被殲。

英艦將在班岸演習
倫敦六日電。英海軍部宣佈。謂英國國防艦隊。將在西班牙海岸一帶舉行大規模演習。但謂英艦隊演習。並不可含任何政治作用。

耶城父生反英變亂
耶路撒冷六日電。英美調查巴勒斯耶路撒冷。是日乘火車抵耶路撒冷。但是日耶路撒冷又發生槍擊事件。因有猶太人激發份子十四名。假裝英軍。向英軍開槍。傷英軍一人。英軍將猶太人逐出。

美考慮續制物價
美京華盛頓六日電。美國民用生產局長。呼籲國會通過繼續施行物價統制法。並警告國人。謂物價統制法。仍不能防止通貨膨脹。美國現已處於最嚴重時期。國家前途幸福。完全繫於迅速解決罷工潮。及恢復及擴大生產。防止新發生潮事件發生。免使生產受阻。

美軍官營黑市被拘
東京六日電。駐日美軍司令部偵緝隊。在東京。拘獲美軍官四人。因用美幣在黑市作非法之找換日圓。獲利美金五萬元。現經偵緝隊查出。已將四人拘禁。等候審判。

班中跌打何鴻專醫跌打風濕
訪醫奇難癩癩皮膚雜症
通訊處在治
街東二五五
號 醫寓在
片打街東二
六三號
診命任由尊
意藥費另計
診症時間上午九點至下午三點半止
僑界留意

宗基督而第今有希望。則較苦於宗。然基督誠。其姓為諸死者始。
「聖經哥前十五章十九節」

新髮再生！光頭男女
來詢問不收分文。
KAY'S HAIR LIQUID
每瓶一元 大瓶二元

好愛的阿富維他命
VITAMIN E
阿富維他命丸
功用：阿富維他命丸。能助其功力。能助其功力。能助其功力。

雷根中國經理有限公司
CHINA AGENCIES, LIMITED
Gunn Louie, Managing Director
Real Estate And Insurance
Business Transactions And Collections
440 Main Street Vancouver, B.C.

新遠東旅館
NEW ORIENT HOTEL
258 Pender St. E. Vancouver, B.C.
司理雷根啓

（福音聲）
宗基督而第今有希望。則較苦於宗。然基督誠。其姓為諸死者始。

止咳藥畫
每盒五毫奇費壹毫
初起喉癢咳
夜不安眠咳
感冒風寒咳
無痰連聲咳
痰結肺咳
老人虛弱咳
日久纏綿咳

神農氏萬應搜毒藥王
此藥王道神效。專治一切毒症。無論新舊。服之立見功效。

正理春林鹿尾巴
治主：骨節疼痛、風濕麻痺、紅血血毒、老年脚痺、調身痠痛、小便刺痛、皮膚濕毒、遺傳惡疾、各種雜症、奏效如神。

Chungking Chop Suey
178 East Pender St. Vancouver, B.C. Canada.
MARine 1734
雲高華埠重慶餐館謹啓

代理買賣生意實業廣告
僑胞有欲結束生意。或回國者。請注意！

Dr. William S. Chu Dr. Frederick S. Chu
Dentist Physician & Surgeon
16 HASTINGS STREET EAST
303-5 Holden Building
Vancouver, B. C.

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone PACIFIC 6436
Vancouver, B. C.

醫學博士蔡清信
雲高華埠喜市定街東
一九三號二樓
電話怕矢佛一〇二二

中國銀行
BANK of CHINA, New York Agency
(14th floor) 40 Wall St. New York 5, N.Y.
電話號碼 電報掛號
Bowling Green 9-9161 Chung Kuo New York

華新書局
健康修養法 六毫五
男女交合新編 三毫
扶元真傳秘訣 八毫
武正正宗神傳護身術 壹元
生有預知法 八毫
長州符咒大全 壹元二
醫家秘傳 處方與配藥術 三元
最新種子法 四毫
實驗良書子之有無法 五毫
廣嗣真詮 六毫

新亞旅社
HOTEL SUN AH
(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B. C.

專家 鏡眼較兼 驗眼
氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
PACIFIC 3829

新到大批布料
精造時服
各款工人衣服
家用線仔紗褲
加長羊毛襪
遠近僑胞惠顧
批發特別相宜





# 李乾亨特製紅色大補丸



**即日上市**  
**宜補身者**  
**真得良機**

本人業藥業其補品生意歷三十餘年不期因日歐侵略國土以致飄流於此已七年餘矣此數年中無法採辦國藥所存不多是以就地研究特製此紅色大補丸便利我僑界補身良劑此紅色大補丸乃採用中西珍貴藥品造成其功效之偉大敢稱無比男婦老幼皆宜服用即日上市仿單印備隨時請來函外埠付下郵票四仙當即寄呈尊址請寫清楚以免誤會

外埠加郵費壹毫

每瓶三百粒 售銀五元  
 批發另議

# 李乾亨督療肺露

**總批發處**  
**上海貿易行**  
 SHANGHAI TRADING CO.  
 193 HASTINGS STREET E.  
 VANCOUVER, B. C.  
 PHONE MA. 1831

每瓶壹元二毫五  
 外埠每瓶郵費壹毫

招商代理 利權從優  
 新到

正輝春北鹿尾肥  
 清糖老山抄人參 價甚相宜

山地甜油玉桂 每瓶四分壹元  
 北冰洋海狗腎 每條一元二五

鐵利烟行有限公司廣告  
 Heatly Trading Co. Ltd.  
 285 Heatly Ave.,  
 Vancouver, B.C.  
 Phone HA. 0589  
 HA. 1127

本公司經理推銷加拿大著名烟草  
 公司出品烟仔烟絲及各種麻糖  
 香口糖價廉物美批發相宜僑胞  
 光顧無任歡迎

地址 二八五鐵利街  
 電話 起市定〇五八九  
 起市定壹壹二七

司理 林舉振 國珍

**修整水龍電器**  
 啟者本人專修整水龍水閘水櫃及一切電器等工作工精快捷取價相宜  
 華友賜顧隨時應命  
 Mr. BEHRENS  
 FR. 5814

**OLD CHUM VIRGINIA TOBACCO FINE CUT**

倘欲捲成眞  
 正賞心之烟  
 仔。此包當  
 爲君所注意

**廣生公司**  
 KWONG MAN SANG CO.  
 LIMITED  
 236 Pender St. E. Vancouver, B.C.

源通生粉  
 清湯生肉  
 調絲煙  
 製抽油粉  
 土製鹹魚  
 豆製菜  
 四時菜

**LOUIE MOUN HONG**  
 80 PENDER ST. E.  
 VANCOUVER, B.C.

**牙醫 雷夢熊**  
 諸君光顧  
 隨時應命  
 時間 上午十二點至  
 下午五點

**新張廣告**  
 啟者本公司集資在雲華埠片打街  
 東門牌壹百五十五號開設飯店兼營  
 大小筵席各色華膳廚師精良烹調美  
 味招呼妥當際茲新張伊始貴客光顧  
 特別歡迎  
 新南京公司同啟  
 竹林飯店

**國內新聞**

田賦停徵於民無補  
 廣州航訊 據十二月初確息  
 自田賦停徵後 粵縣級公糧 即發  
 生問題 各縣駐有軍隊者 困難更  
 大 故多改換名目 實行借糧 人  
 民以中央令停徵 而實則換湯不  
 換藥 且流弊滋多 因亦怨艾 故  
 官民兩方 均盼中央速作妥當而實  
 現之解決云

薩鎮冰談建大海軍  
 重慶廣播訊 我國海軍者 薩鎮  
 鎮冰上將 談我國海軍建設 畧謂  
 我國應建立強大之海軍 以分担  
 太平洋兩岸我國對國際和平之責任  
 我國雖然是大陸國家 但是海岸  
 綫有一萬多里之長 本身亦應有相  
 當強大之海軍 以維持安全云

倭寇大屠殺  
 南京市民死五十萬  
 共同社南京廿一日電 據中國  
 戰爭罪行調查委員會 今日報告  
 該會經數月調查結果 一九三七年  
 倭寇在南京大肆屠殺時 統計南京  
 市民死者達五十萬人 俱係被倭賊  
 懸吊 殺害焚燒 或炸斃云

**世界大旅館**  
 設備完善  
 旅館  
 世界大旅館  
 設備完善  
 旅館  
 世界大旅館  
 設備完善  
 旅館

便知招呼妥當相宜  
 諸君光顧  
 世界大旅館  
 設備完善  
 旅館

電話 薛矢佛 PA. 9035

**承接**  
 土木建築  
 建造樓宇  
 補舊翻新  
 圖案設計  
 木料製作  
 油漆裱紙

**CONSTRUCTION CO.**  
 GENERAL CONTRACTORS  
 司公限有建建前

544 Shanghai St. Vancouver, B.C.

**請購買**  
 漂列地  
 靚麵包

**Purity BREAD**  
 ROBERTSON'S BAKERIES LTD.

CHINESE HERB CO.  
 574 FIRST ST. E.  
 CALGARY-ALBERTA-CANADA

**公務服**  
 FOOK MO COMPANY  
 831 Grant Ave. San Francisco, Cal.

**補充新書應市**

學生字典一元五  
 國語交際會話三毛  
 對照學生尺牘六毫  
 漢英新辭典七元五  
 同音字典二毛五  
 袖珍英華字典二元  
 英模範字典五元五  
 [半]英漢字典二元  
 漢英對照尺牘大全 四元五毛  
 中英對照四書五元  
 白話註釋唐詩三百首讀本八毫

凡寄款交易。最要寫清。倘有現款而不擔保。寄。若有遺失。恕不答覆。寄費另加。

**吳國華人壽保險代理**  
 HARRY JAMES  
 INSURANCE AGENT  
 25 West Pender Street Vancouver, B.C. Phone PACific 8443

**人壽保險永未見太多**

寶羅信託公司有云。本公司辦理千百件遺產。常見一切太多。欠銀行及交易所款太多。爲人担保太多。不動產太多。尤其是無生產實業太多。無保證債券太多。投機股票太多。遺資有限承領人太多。惟人壽保險則永未見太多。

**生隆大藥房**  
**獅標萬應活靈油**  
 Sang Lung Jan 35 Pender St. E. Vancouver, B.C.

本藥房揀選中西真貴藥料製煉獅標萬應活靈油氣味芬香通發逐穢扶正驅邪統治男婦老幼內外各症凡經服用者無不口碑載道實爲藥中無上之珍品病者視爲活命靈丹也

按本藥房萬應活靈油配製有黃白兩種色其功用祈祈注意宜取何色請祈寫明製備大幫何有應市零沽批發均表歡迎

大號獅標庄壹元二五  
 二號獅標庄七毫五  
 三號獅標庄每盒四毫

**來函照錄** 生隆大藥房執事先生鑒  
 前蒙寄來活靈油一瓶一弟曾經用過功效非常之好茲付上郵票一張伸銀伍元二毫 先生即寄黃色大號四樽由信館付來應用可也草此即候 商安  
 一九四三年 七月十二日 由都朗度弟麥棟雲上  
 代售西醫批發器具每副十五元如再買藥水 每樽五元七毫五  
 每樽五元七毫五  
 丸散藥目函索即寄

▲國醫趙邦立寓內  
 ▲丸散藥目函索即寄

**源利金**  
 GIM LEE YUEN HING KEE  
 75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

售發茶茗禮送種各

四兩 錦盒龍聚茶  
 四兩 錦盒鐵羅漢  
 四兩 錦盒茉莉茶  
 四兩 竹籃龍聚茶  
 四兩 竹籃鐵羅漢  
 四兩 竹籃茉莉茶  
 四兩 竹籃烏龍茶  
 四兩 竹籃荔枝紅

電話 MA. 9743

**各種紙料平沽**  
 本公司有「古律夫」成卷包紙並加  
 拿大厚薄之  
 「滋補」紙  
 London Paper Co. Ltd.  
 160 Water St. MA. 2751  
 倫敦紙料有限公司

**OWL DRUG CO.**

澳路藥材舖  
 喜市定夾爾街  
 喜市定夾爾街

鐵精牛肉汁補身  
 酒每樽一元  
 珍珠牙粉 每三毛

**4X 麵粉**  
 請常食美  
 味優越之  
 各種伙的  
 市嘜麵粉

Canadian Bakers Ltd.

**樓酒僑華新**  
 New W. K. Chop Suey House  
 127 Pender St. E. Vancouver, B.C.

中西菜式  
 經濟晚餐  
 大小謙會  
 均隨尊便

電話薛矢佛六六四二

**房藥大坎寧懇**  
 CUNNINGHAM DRUG STORES  
 Vancouver, B.C.

消痔藥膏  
 PICOCAINE  
 消痔藥膏或坐藥  
 不用割  
 每六毫五！一磅壹元二五  
 支行在哥林比  
 亞夾喜市定街